

新聞行情日派
星房虛昴停印
遠近郵費酌加

號九十八千壹萬壹第

司各脫鰵魚肝油
聲明商標以儆假冒



啟者司各脫乳白鰵魚肝油創自英京繼復馳名各國久蒙官紳士商極口讚賞曾在上海總領事署註冊並按一千九百零一年九月七號中英商約在中國海關立案經用漁人負魚商標爲記無論何種藥房及各項店鋪並行商坐賈均不得仿倣或賣別種貨物藥料者亦不得用此商標如有仿倣本商標之式增置人魚顛倒圖形卽目之爲假冒影射勢所必究特此儆告倘有人故蹈前弊一經查明定必稟究凡有意仿倣者慎之慎之

西貢帶謂號因其金陵火船由香港出賣代理
落載貨物來南於九月初三抵步誤載美麵數
千包致動公憤今常記東主有知觸眾怒情
願備繳罰款銀式千八百元交出候勸學各抵
制苛待華工總公所創設絕大工藝場經營并
聲明來至廢約之日誓不再蹈前轍以示補過

啟者茲有德洋行辦到各件如左在列此佈
目銀兩碼項等情經手是問毋得在貨項開項
扣除如各寶號交來銀兩者請交至本辦房收
給部經貨字是實實據切勿假交此佈
乙巳年九月十五日 今德洋行辦房啟

張墨
機頂
器實
改街

本主人創辦捲烟公司適遇抵制苛潮謬蒙
國同胞許可故一時各處暢銷往往無以應命
諸多欠缺良用歉然茲司理人特從速擴張機
器改良煙頭其鹿角一罇較前華麗寶星一罇
化三拾枝為式拾枝以便襟藏天仙一罇則大
添胃糊口機惡以開快捷所有各處烟絲其每
味純和有加無已 諸君光顧幸其垂鑒
光緒三十一年 九月 初七日 平陽中
朱昌蘭公司總司理人朱寅孫謹啟

啓者本公司之頃慎頓輪船定期十月初一日
開行前往墨國市倫打古魯卑轉駁內地及秘
加刺天等埠 貴號如有客貨附搭者請祈
早日到本公司掛號因現年只有頃慎頓輪船
九月一號開行待明年正月始有輪船前往此
佈
光緒廿一年 八月廿二日 三旦半
香港中華輪船公司謹啟

今因生意蒙前叨蒙各債主允願成數減收
 經于本月初三日概將大生號全盤貨物舖底
 傢私盡行沽楚隨期本月念五日按數攤派凡
 關債主請祈念式日之前到本店掛號念五日
 携單到領倘逾期不到掛號領收乃係自誤此
 致由大生號楊富吳商衡陳星垣等親手如數
 攤派概與廣生大興大和三號無涉特此佈聞
 光緒三十一年 九月十二日

臺灣銀行告白

敬啟者本銀行總寫字樓設在台北實備資本銀五百萬圓今分枝本港日本即通商各埠匯兌買賣滙兌附搭銀兩生理

議將本行利息列左

三個月週息五釐算	六個月週息四釐算
三個月週息三釐算	日息計週息二釐算

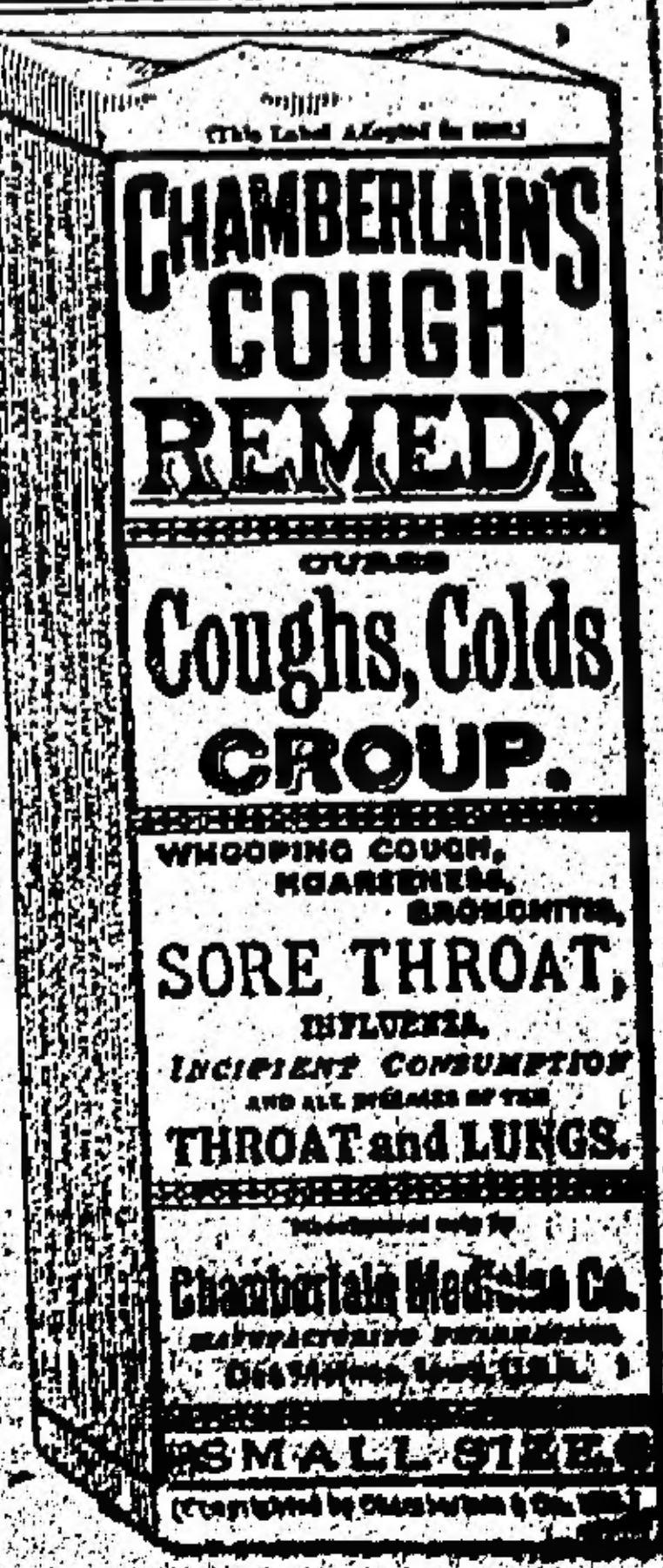
貴商賜顧請移玉步到中環皇后大道第四號即都參利街花旗酒店斜對面本行寫字樓面商是荷

癸卯年 四月十五日 臺灣銀行司理人啟

藥咳止廉伯曾
CHAMBERLAIN'S COUGH REMEDY

此藥專治傷風咳嗽喉痛及肺病喉症隨到隨可回春此藥味甚易飲服以東方地土計凡染傷風之證若不亟爲調理最易成爲危險復感變成發熱及肺炎等症以致不治如傷風初起卽服此藥其病若失此藥品質極其平和並無傷損於人之憂雖小兒服之亦爲穩當諸君宜各購一試以爲方便之物各處藥房皆有寄售

大樽價銀一元 小樽價銀半元



香港渣甸洋行英意國辯金認鷹眞嚶偽麵粉

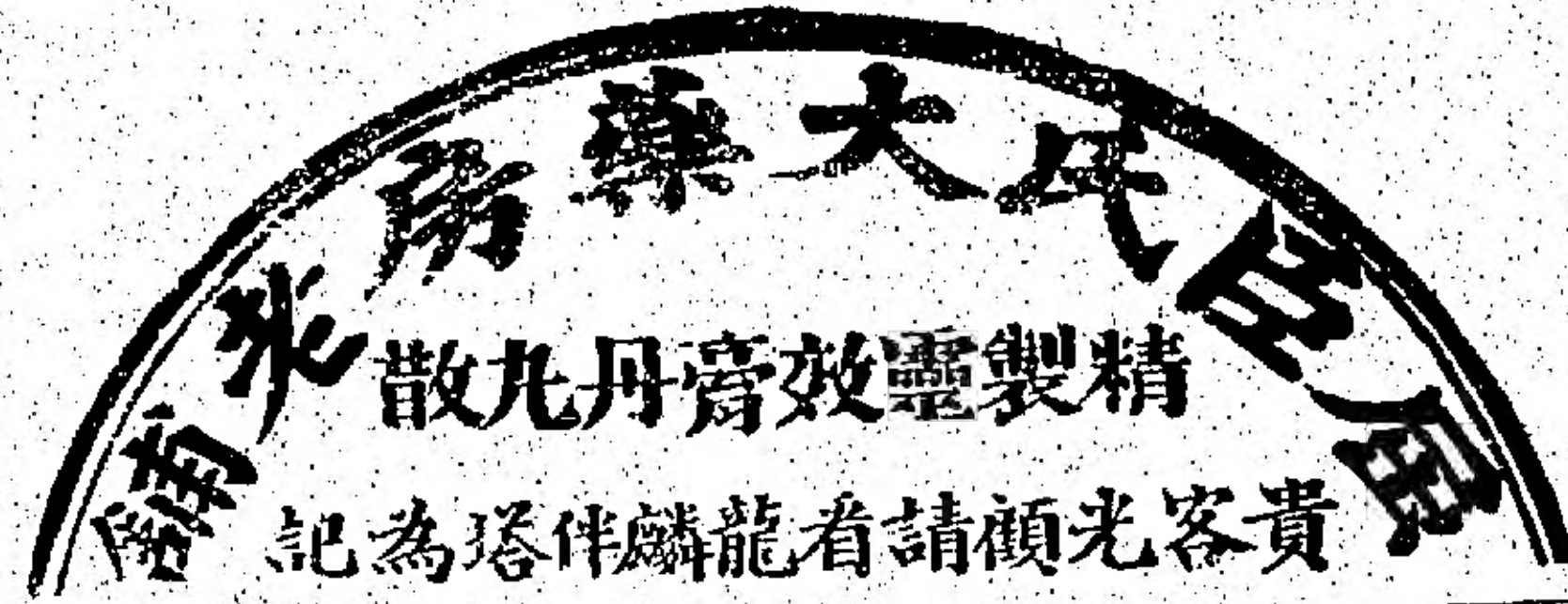


紹安榮廣行恒兩號購辦庶免爲奸商所欺如有人知作偽之徒私用本行舊粉包或假做本行囑用字樣請到本行或往紹安榮廣行報信帶差引拿送有司審實本行即酬花紅銀五百元决不食言一千九百零五年十月十四號
十一
香港渣甸洋行謹啟

金鳳嘜麵粉發客兼自辦返香港
紹安榮廣有恒兩號發行此查得
有人將本行之舊金鳳嘜包用礮
嘜麵粉裝入混充真貨發沽又查
得有假做本行麵粉包之嘜頭字
樣亦以雜嘜麵粉裝入發賣希圖
魚目混珠諸君請認真貨採辦向

告白

啟者本洋行專辦各國洋貨足頭銅鐵鋸膠器
帆布帆布喉樹膠樹膠器及紙大小機器玻璃
日本南洋印度花紗入口 貴客光顧請移玉
至本洋行面議 ○舖在香港皇后大道中門
牌十二號及十四號三樓開張
一千九百零五年 十月十四號 生茂中
捷記洋行 謹啟



敬啟者本藥房精製靈效丹丸散... 諸君光顧請認明商標為記

十全大補丸	滋陰補腎丸	清血解毒丸	小兒驚風散	婦科調經丸	寧神定志丸	寧心補腎丸	寧神定志丸	寧神定志丸	寧神定志丸
滋陰補腎丸	清血解毒丸	小兒驚風散	婦科調經丸	寧神定志丸	寧心補腎丸	寧神定志丸	寧神定志丸	寧神定志丸	寧神定志丸
滋陰補腎丸	清血解毒丸	小兒驚風散	婦科調經丸	寧神定志丸	寧心補腎丸	寧神定志丸	寧神定志丸	寧神定志丸	寧神定志丸

啟者茲有香港頭等船隻之洋行託本律師請一應練商務人充當該洋行買辦之職其人品...

南興順舖園椅椅椅墊
啟者本店向在省城濠畔街開張四十餘年...

何老威藥膏
此藥膏專治人身皮膚癢及五臟內毒一切等症...

本公司之雙龍牌花露水係由華人陳氏發明向中東採買材料自製其芬芳處與美貨比例有過之無不及...

青洲絲棉公司
價銀四員七五
價銀貳員八毫

丹山水
藍丹山天然藥石乃東洋神戶經理佛衛見...

理和
此藥膏專治人身皮膚癢及五臟內毒一切等症...

VAN HOUTEN'S COCOA
粉 穀 頓 厚 溫
如人覺疲弱欲得一物以補之則飲溫厚之穀粉...

地學訪友
本學堂設於省城西關西門外...

寶路
本公司常有上等絲綢緞精緻鐵床粗幼剪絨火爐毯門簾...

德在
本公司常有上等絲綢緞精緻鐵床粗幼剪絨火爐毯門簾...

美國女醫生
林華氏
啟者本醫生專理內外大小方脈...

馬是記
告白
馬是記遷往威靈頓街門牌一百零二號...

聲明告白
啟者德輔道西三百零三號門牌廣祥興米店...

大英國上海永年人壽保險公司
本公司分設在香港辦理有年...

啟者本公司訂期於十月初五日上午十二點鐘在香港德輔道中門牌八十二號樓本公司總寫字樓叙會敬請各股東齊集會議生理事務屆期務懇到叙一經各東議合立即照章舉行如有不依期到叙者乃係自誤將來不得藉端執拘此佈

乙巳年 九月二十日

二國目

安合輪船公司謹啟

出賃告白

煥
受
告
白

退股告白

告白

啟者本馬房欲將一切車馬器具全盤生意招人承頂如有財東合意者請移玉至黃泥涌本馬房面議可也
光緒卅一年 九月十五日 馳驛馬房謹啟

啟者本堂第一家始創萬應如意油選料精製

德安羊面火燭

本公司實備資本銀壹百萬圓專保各

頭金壳表正夾板騎馬表兼開面密面高華士

金銀

啟者澳洲雪梨之極哪機器造

William Arnold's Famous Blaufranc

啟者澳洲雪梨之柑哪機器造
 餅餅乾公司專製各款頂上肥
 兒餅乾久已馳名於地球之上
 惟港地向來各行未有辦到茲
 小號接到該公司委權代理接
 辦惟是各款餅乾名目太多不
 能盡錄倘蒙客商賜顧請到本
 公司定議價格格外相宜是荷
 乙巳年 七月初七日 謹啟
 香港中國代理人先施公司啟

濟人羊石廿年來忝得醫名老而閱歷

本公司精製樓嚙紅白大小明淨

卷一

衣箱傢私等件無意外之虞倘有不測賠償快

鄧西去
鄧源敬牙科大醫士

西 齋 集

牙 法

先生再續銀匠生成
科之聖手也弟感佩
刊登報端聊宣鳴謝
教於 先生也敬叩

館設在中環大馬
路華商會所對面
一千九百零五年
香港屈臣氏大藥房

者李胡氏向在羊城博濟醫局受業

日後生意盈虧亦與區祐陶子孫無涉特
此聲明以免後論

報

卷之十八

包

白雲弟素有
香港代理

一號 二號 三號 四號 五號 六號 七號 八號 九號 十號 十一號 十二號 十三號 十四號 十五號 十六號 十七號 十八號 十九號 二十號 二十一號 二十二號 二十三號 二十四號 二十五號 二十六號 二十七號 二十八號 二十九號 三十號 三十一號 三十二號 三十三號 三十四號 三十五號 三十六號 三十七號 三十八號 三十九號 四十號 四十一號 四十二號 四十三號 四十四號 四十五號 四十六號 四十七號 四十八號 四十九號 五十號 五十一號 五十二號 五十三號 五十四號 五十五號 五十六號 五十七號 五十八號 五十九號 六十號 六十一號 六十二號 六十三號 六十四號 六十五號 六十六號 六十七號 六十八號 六十九號 七十號 七十一號 七十二號 七十三號 七十四號 七十五號 七十六號 七十七號 七十八號 七十九號 八十號 八十一號 八十二號 八十三號 八十四號 八十五號 八十六號 八十七號 八十八號 八十九號 九十號 九十一號 九十二號 九十三號 九十四號 九十五號 九十六號 九十七號 九十八號 九十九號 一百號

香港代理

盧自甲辰歲興以來歸者無及旣會光
 安舊賈始知西蔡固佳華觀尤勝久

揭有限公司告白

收取具

選運地道上貨付到客貨價值格外相宜以價
諸君採買如欲購用請至香港中環晉泰洋貨

本店代

人屈臣氏大藥房

國民大藥房

廣智錄

乙巳年
附廿玖日

記洋貨告白

啟者本號自辦外國各款油漆布匹及綢緞
大小綢緞花邊水縐上單及綢緞
製造物料一切俱全倘有各色綢緞
商賈賜顧請至香港中環德輔道中七十
四號面商可也
宣統元年十一月廿四日 怡和洋行

張大鵬丸

此丸治白濁黃濁血
沙淋尿管刺痛濕熱
下注輕症一服痊癒
重症三服收功清茶
送下每服五毫上環
大馬路二百七十七號
德記樓左鄰第四間

張大鵬搜毒丸

此丸解毒得
法有益真元
開胃統治花
柳各症限用
一料毒清症
愈收功至速
有膠毒天賦

張大鵬老手

包醫雜症
日全愈
止痛三日
醫疳疔五日
消芒果三日
愈骨痛三日
留痔痛半月

醫士年約六旬餘白髮深目入視病畢即拂手而歸士於僻處而問曰
保先生此少女是君之妻耶抑微憫曰僕不解所問醫笑曰勿動忽僕
聞君是行商未必如此年少便娶婦且僕與病人言及其夫彼即面
而離答即與同行之人乘車而歸夫而舉動與軍管無異君知近日
而離之事否否此時之面色由紅而白知已被此人窺破強則禍
臨更速到不如將實情直認或者彼是前軍中人念同氣之義或不
相阻亦未可知即曰君言不虛僕同行者皆罹罪之人料法京此時已
將我輩名字判定死罪旋即將自己與馬利安並巴和之真名姓直告
諸將事之始終成敗細述畢畢畢畢畢畢畢畢畢畢畢畢畢畢畢畢
矣僕隱居後自甘家食不以醫術問世適來人之行動似是軍管中人
假扮者而其所言君之妻到此得救涉病寓村店中與望太隆之事相
去不遠故動疑心及到此一望一閱更無疑義然君等切勿久留此處
李覺出身傳 廿四回 百八六 香港華字日報刊

僕之所疑所見他人必能之勿謂此間店主甘信祖保之假名謂收
子為業便忽然放心彼豈不覺君與馬姑娘之起居有別與夫婦不同
即彼不過會見君多金為利起見故故口不言望君等久居此店則金
盡入彼囊中倘一旦聞君他行則必佈洩故他行之謀宜速且勿先告
巫曰噫馬姑娘之病如此為能速行醫曰兩日間馬姑娘便可行動
如常君可携至別村立行婚配便得君之名姓巫曰君言過矣以
僕犯罪流離焉能取出本身憑據以立婚約醫搖首曰不然君所到者
匪非法國是意國之破芒村彼處無須細注本身根底可以任由婚配
只須覓一教士如肯將君與馬姑娘之名注婚冊中隨即給發婚姻
執照便是夫妻雖至羅馬大堂亦不能斷離也巫曰見教士佳然教僕
向何處覓此教士醫默然尋思良久忽握巫之手曰僕行矣請靜聽此
數言僕明日再到時必當店主人面着馬姑娘以不時行動多吸生氣

敬送新書

山何士創設三十五年有餘
及遠近各埠分設支店
山何士創設三十五年有餘
及遠近各埠分設支店
山何士創設三十五年有餘
及遠近各埠分設支店

山何士

山何士創設三十五年有餘
及遠近各埠分設支店
山何士創設三十五年有餘
及遠近各埠分設支店

山何士

山何士創設三十五年有餘
及遠近各埠分設支店
山何士創設三十五年有餘
及遠近各埠分設支店

三井洋行

三井洋行明治火
燭燕梳公司告白
三井洋行明治火
燭燕梳公司告白

雜志

林則徐 野獲編
粵中諸寇方盛時林文忠公蒙恩賜環奉命再
督粵直貴以勸辦文忠於沿途購求民間之狗
甚多帶以隨行及到任卒於路諸狗遂四散
後人思之卒不得其解也

談

益智錄
天涯遊客客於緬甸寓仰光由仰光附火
車至瓦城凡三百八十四里瓦城者故緬王
之都城也今為吳總督所駐劄城凡三重外重
以磚石構之城外有壕城內原木城二重今悉
毀為兵房矣昔之復殿重樓今則鞠為茂草殊
令人有禾黍之思由瓦城乘淺水輪船五日
新街由新街取道至摩谷摩谷產大紅寶石
當往摩谷時附小舟溯流而上見有小樹生於
河之中流下半截在水上半截有枝葉其葉
面是木質惟下半截植於水中者悉變為石沿
河此樹甚多大小無不皆然又該河每年五月
間必有無限浮木漂泊而上木不甚長宛如柴
薪過一日後諸木又悉沉流而下木上均置有
籃絲一束遠視之東岸望之宛然成具取而視
之到手皆成灰燼此理甚奇解人難索矣又緬
甸所在之處有產產椰樹亦椰之一種其樹高
可尋尺亦有高至十餘丈者所產之果較椰子
略小亦無外殼此其與椰異也土人候其果未
熟時則而棄之惟存其梗置於器極端端滴探
樹汁謂收探此汁可以作酒飲之能使人陶然
而醉亦可將此汁煎成糖名曰椰物一也而糖
酒備焉豈不異哉

廣

贈份聯 南亭續錄
成豐閣閣下後人張二奎以生劇名於時歿後
王澤山先生晚以聯云
田舍奴我豈安哉憶曲當年最難忘
九堂前岐王宅裏
廣陵散今茲絕矣訪舊游何處更休問
元朝土天寶遺民
田舍奴何用旗亭書壁王之渾語以偶結生語
可謂吻合
京伶朱郎生於七月六日有人贈聯云
覽接正長庚笑幾幾星生會總運一夕
鍾情宜我輩願年年七夕重盟重證三生

藥刊回春

齊世醫李慶雲先生今之名醫也統理內外
諸症經本港馳名凡遇症診治每多奇效現本
堂特延請在舖以便士商男女老幼診治七
點鐘至十一點鐘四點至十點午十一點鐘
出街看症此佈 ○本堂專選正地道上品藥
明熟藥承辦各埠大補劑頂規藥料價相宜
各號名字號九發售 芝草
已年乙 八月廿四日 上環東街口門牌廿六
號永同春藥舖主人啟

三井洋行

三井洋行明治火
燭燕梳公司告白
三井洋行明治火
燭燕梳公司告白

江南賑捐現照已到

啟者敝局前奉 兩江督憲周 奏派勸辦江
南賑捐事宜即在港電報局兼辦會經佈告茲
各部監照已頒到港前已報捐填用實收者請
來局換領後報捐各項填用現照有未
領者務祈踴躍換領為荷此佈
光緒三十一年 九月十五日 江蘇
中國電報局兼辦江南賑捐局啟

新到各種書籍

千年後之世界 四卷五 樂府傳 二卷
戰爭哲學 一卷五 萬里馬 三卷
法國女英雄傳 一卷五 黃金血 三卷
五由錄 三卷 妬之花 三卷
離恨天下 三卷 真與味 二卷
秘蜜書下卷 五卷 依奴女 二卷
國民唱歌 五卷 迦苗小傳 九卷
乙巳年 六月 十八日 發售處 威頓靈街 聚珍書樓

三井洋行

三井洋行明治火
燭燕梳公司告白
三井洋行明治火
燭燕梳公司告白

三井洋行

三井洋行明治火
燭燕梳公司告白
三井洋行明治火
燭燕梳公司告白

三井洋行

三井洋行明治火
燭燕梳公司告白
三井洋行明治火
燭燕梳公司告白

振裕興公司
陳瑞麟
余祿應
監製

啓者本號開張已有餘年蒙貴商光顧遠近皆知茲今特請上等工匠巧造天鵝絨鏡剪絨大鏡各式大小金木花邊相架甚為悅目精奇常有一分厚二分厚光身大玻璃包戒厚薄片并起坑柳條玻璃各款車邊壹鏡鏡妙寫洋字招牌五色窗門花玻璃舖在香港中環士丹利街門牌一十五號價甚相宜此佈

光緒卅一年 正月 初五日 羅國士

啓者本堂開股藥肆生意已閱十有餘年藥品
之優劣價銀之公道想 光顧者久已 洞悉
無庸贅述茲特分股支棧在皇后大道西門牌
第三號即大水坑口對面專爲利便 光顧者
起見所有貨物價銀均照本堂一式再者本堂
正舖支棧向無揭借担保如有夥伴揭借等情
概與本堂無涉謹恐 光顧者未及週知故特
登諸告白希爲 鑒鑒
光緒三十年 十二月 廿二日

茲有吉舖五間全間出賃該舖寬闊光亮通
甚合做各項生意或貨倉之用租價格外和宜
合意者請至中環三宏公司問何星餘便得各
舖門牌列下 德輔道西第一百六十一號
德戶道一百八十號 和風街貨倉第二號
高陞街第二十八號 干諾道第七十五號
光緒卅一年 二月 三十日 四至三拜

本號專辦外國銅鐵鉛錫鐵器水喉銅喉燈件
泵鐵麻車房器具及起造物件工鐵丁鐵瓦面
鐵生鐵純鋼等件價甚相宜請移玉至中環利
源西街第廿八號面議是荷
庚子年 三月 廿二日 羅贊朝謹啓

李陞格致工藝學堂自去歲開辦以來就學者
發覺該地方坐位不敷是以本年另選皇后太
道華商會所三樓俾得廣收學額以免多士見
闕現除教授化學物理學英文學外更聘有礦
圖工藝師袍理分學課丈量測繪工藝等學其
有英文未及程度者則由英國女史立雅廣氏
每日專教演說英語庶便學者呈功易而收效
速茲將各教習姓氏列左

英國工程師札理分教授丈量測繪工藝
英國女史羅便臣專教生徒會讀英語
中國楊湘甫用華語講解化學物理學
宋良弼習教初學生徒 其耀習教華文
徐圳好帶教英文數學
劉尙德帶教英文數學
啓者本堂現由數值理洋貼住宿舍以便遠方
到港就學者此佈
光緒卅一年 三月廿九日

啟者香港上環大馬路門牌第二百九十八號
大成金銀首飾店開設三十餘年向無分枝別
處不料今年二月間上環大馬路又開首飾店
一間取名大盛招牌字音竟與本號相似以致
各書信貨客常有認錯殊屬不便故特聲明俾
衆咸知如蒙 諸君光顧請分別 大成 士
盛 字號庶免有悞特此佈聞
光緒卅一年 三月 二十日 大成金銀首飾店啟

A black and white illustration of a dental arch, likely a maxillary (upper) arch, viewed from the front. The teeth are numbered 1 through 16, starting from the midline (center) and moving outwards to the sides. The numbering is as follows: 1 (central incisor), 2 (lateral incisor), 3 (canine), 4 (first premolar), 5 (second premolar), 6 (first molar), 7 (second molar), 8 (third molar), 9 (third molar), 10 (second molar), 11 (first molar), 12 (second premolar), 13 (first premolar), 14 (canine), 15 (lateral incisor), and 16 (central incisor). The arch is symmetrical, with the central incisors at the very front and the third molars at the very back.

敬啟者現遷往德麟道
中門牌第一百零五
號二樓專用西法鑲
牙 貴客賜教請至
五步 士旦上

結志街第十一號屋有亞人國商本公
一號超超購閱 亞墨諾道十四號嘉花閣
一千九百零五年 五月 十三號啓 辛酉

啟者本公司實備資本銀壹萬員承辦保護來往中外通商各港口岸輪帆船隻船上金銀貨物及本港屋宇傢私倉棧貨物無水火意外之虞所有章程均照英例辦理務臻妥善現本公司今遷往德輔道中門牌第二百九十五號 諸君光顧請到本公司投保外埠則由代理人接辦仰祈留意不勝欣望貨倉現未理妥此佈 辛丑年二月十六日 司理人李瑞廷 謹啟 協理人譚實烱

在皇后道中戲旺之區有舖招承投欲失其
程請閱銀行屋宇第拾捌號勞士的士律師
一千九百零五年 八月 五號 二四七

新到金銀表千餘
金銀時鐘
各款時鐘
客

啓者現有訓練接生之華人女士二條常駐本院自西歷八月初一日始凡港中貧乏人等遇有生產之事無力請人接生者無分順逆俱可即到院報知定必親往料理分文不取本院雇用聘有英國女醫生一位從中隨時關照如有貧婦產前需他助理者亦必親臨料理不取分文務使貧難產婦盡沾其益此乃本院同人區區之意也
一千九百零五年七月 卅一號
二馬路第八號差館對面 雅麗氏接生醫院謹啓

藥水衛生眼鏡
能遠近

鑽石各石戒指
珠玉金銀首飾
粟水衛生眼鏡
修鑲各等鐘表
精鑲鑽石戒指
本號前在中環十餘年
現遷往上海大馬路一

一千九百零五年八月廿一號啟

醫者本港如有醫術之妙醫惡惡毒無不使地
 者切不可為屍於路請來弟處報知官即查閱
 如確係貧而無葬費即由長給發銀兩俾其
 安葬庶免屍骸暴露而近潔淨衛生之例也此
 佈
 光緒卅一年 三月廿五日 哥里馬
 渣甸洋行辦何綠生謹啟

白

製家

一寄密城顏昌中街榮記安兩庄代售
光緒卅一年 正月初五日

羅星樓先生新輯司梳淺譯一書將各西文并注以華字譯以華音最易明白每套取價七毫五仙英語易讀一書風行海內早經沽楚茲特重加增訂用四級刊印最便於學英語習英文者每本取價壹圓其中所用平上去入並夾音所切之聲俱與英學吻合且讀法一一備詳甘欲得善師者求通其語者將此書閱之一目瞭然誠初學之梯枕也

（代買處）聚珍書樓 聚文閣 萬卷樓
錦福號 英華書莊 雙底門聖教書樓

徐善亭明發科衛牙生書

西法鑲牙

總發行所 德意志街四十四號

牙香水

止牙腫痛藥水

止牙腫痛藥水

牙粉

牙粉

全新書出

是書乃法人朱保高比著寫一美婦在戲院
人毒害俠士金伯連以美人頭盼仗義撫孤
仇犯百難習九死卒之歷盡艱辛元兄就獲
案情大白一無遁飾其中變幻不測情節離奇
實出意料表現時風行海內之毒嫡奇冤美人
毒蛇餅火裏罪人宜審死亦朱保高比所著也
每套六毫在本書樓及各書庄羊城雙門底
新公司內商務印書館發售

乙巳年五月廿九 威靈頓街聚珍書樓謹啟

往上海日本各埠

本公司輪船往來各埠日期

本公司輪船往來各埠日期

本公司輪船往來各埠日期

本公司輪船往來各埠日期

本公司輪船往來各埠日期

大商船往來

本公司輪船往來各埠日期

本公司輪船往來各埠日期

本公司輪船往來各埠日期

本公司輪船往來各埠日期

本公司輪船往來各埠日期

本公司輪船往來各埠日期

本公司輪船往來各埠日期

本公司輪船往來各埠日期

本公司輪船往來各埠日期

本公司輪船往來各埠日期

本公司輪船往來各埠日期

本公司輪船往來各埠日期

本公司輪船往來各埠日期

本公司輪船往來各埠日期

本公司輪船往來各埠日期

本公司輪船往來各埠日期

本公司輪船往來各埠日期

本公司輪船往來各埠日期

本公司輪船往來各埠日期

本公司輪船往來各埠日期

本公司輪船往來各埠日期

本公司輪船往來各埠日期

本公司輪船往來各埠日期

乙巳年	亥月	式拾日	禮拜叁	入口船頭	列左
英國火船	名亞甸仁	由暹羅	華上海	嘴來雜貨	昌興公司
日本火船	名大義丸	由淡水	廈門汕頭	載來雜貨	大坂公司
英國火船	名開利	由衣路	嘴來雜貨		太古洋行
奧國火船	名地利士	由星加坡	嘴來雜貨		山打洋行
英國火船	名海門士	由汕頭	嘴來雜貨		德利士
德國火船	名孫權	由高西	昌嘴來米		太古洋行
那國火船	名布倫士	由海口	嘴來米		芬地洋行
德國火船	名麥維	由賓角	嘴來米		太古洋行
英國火船	名豐泰	由星架	嘴來雜貨		德華
德國火船	名思士	由仰光	嘴來米		捷成洋行
德國火船	名思士	由廈門	到		

英國郵船名丹山准于玖月廿叁日正午開行往石叻庇能保林哥孟米英京等
德國郵船名西甸准于玖月廿柒日正午開行往星加坡茂能蘭林保孟英德等處
法國郵船名阿思安年拾月初肆日開往西貢星架坡庇能孟米哥林保法國等處
美國郵船名密爾准于拾月壹日正午開行往上海日本各埠檳香山舊金山等處
美國郵船名高麗准于拾月廿五日正午開行往上海日本檳香山舊金山等處
美國郵船名急狄准于拾壹月初五日正午開行往上海日本檳香山舊金山等處
美國郵船名美國九准拾壹月拾壹日正午開行往上海日本檳香山舊金山等處

往雪梨新金山等○火船太原	拾月初陸日開行	太古洋行
往雪梨新金山等○火船比連士機士文	拾月初捌日開行	鴻發公司
往暹羅曼谷赤坎○火船海甸	廿壹早開行	興發公司
往海防○火船布倫度	廿壹下午柒點開行	渣甸洋行
往西貢○火船瑞生	廿壹日開行	渣甸公司
往上海○火船恒生	廿壹日開行	裕德
往廈門石叻庇能○火船豐美	廿壹日開行	山打洋行
往上海橫濱神戶○火船地利地士	廿壹日開行	德記洋行
往上海橫濱神戶○火船多刺	廿壹日開行	

往上海日本	火船	芝罘	號	廿壹日開行	道華洋
往汕頭	火船	海門		廿壹日開行	豐記何祥
往上海	火船	亞細亞		廿壹日開行	源行公
往海口北海	火船	得利臣		廿壹日開行	源昌昌
往香港	火船	流山		廿貳日開行	源昌昌
往荷蘭牛庄	火船	科發士		廿貳日開行	源昌昌
往安南西貢	火船	岸士		廿貳日開行	源昌昌
往星架坡毛厘士	火船	乾打		廿貳日開行	源昌昌
往上海寧波	火船	桂林		廿貳日開行	源昌昌
往馬六甲	火船	亞士威		廿貳日開行	源昌昌

往星加坡	火船	安生	廿五日開行	海甸
往小呂宋	火船	隆生	廿六日開行	海甸
往海口海防	火船	河內	廿六日下午	丹地
往汕頭廈門福州	火船	海澄	廿六日下午	德記
往星加坡	火船	漳州	廿六日開行	鴻發
直廈門石叻庇能仰光	火船	西打	廿六日開行	渣甸
往海參威	火船	威	廿六日開行	昌
往小呂宋	火船	沙非路	廿六日開行	宣公
往安南西貢	火船	夏風門	廿六日開行	鴻發
往廣州香港	火船	海昌	廿六日開行	興和

往上海神戶	○火船馬沙	廿五日開行	連行
往海參崴	○火船晏打勞沙	廿五日開行	威北
往石叻	○火船豐成	廿五日開行	陸地
往廣州	○火船子愛	廿五日開行	仔地
往寧波	○火船永生	廿五日開行	南秦
往星加坡	○火船地勿	廿五日開行	太古
往小呂宋	○火船名	廿五日開行	萬
往安南	○火船金陵	廿五日開行	太古
往打甘	○火船奇門	廿五日開行	太古
往宿務	○火船開封	廿五日開行	太古

[illegible]

往倫敦	○火船	邊雲鳥	初五日開行
往碎倫	威水城	多利打甘威等	○火船
往上海	日本	哥華	○火船
往雪梨	莫利	留多	○火船
往神戶	橫濱	多利	○火船
往鳥約	○火船	理架素	○火船
往星架	波庇	能哥林保夏威	○火船
往神戶	橫濱	○火船	波
往神戶	橫濱	碎倫島	○火船
往上海	日本	溫哥華	○火船

往倫敦
 往碎倫
 往上海
 往雪梨
 往神戶
 往鳥約
 往星架
 往神戶
 往神戶
 往上海

威水城
 日本
 莫利
 橫濱
 ○火船
 波庇
 橫濱
 橫濱
 日本

多利打甘威等
 哥華
 留多
 多利
 理架素
 能哥林保夏威
 碎倫島
 溫哥華

○火船
 ○火船
 ○火船
 ○火船
 ○火船
 ○火船
 ○火船
 ○火船

邊雲鳥
 平水
 亞甸
 亞甸
 花旗卑
 魯士亞
 亞南
 亞南
 亞南

初五日開行
 初五日開行
 初五日開行
 初五日開行
 初五日開行
 初五日開行
 初五日開行
 初五日開行

太
 太
 太
 太
 太
 太
 太
 太

香沙宣	沽十號	孟米紗五十包	一百零九員
又	沽十號	孟米紗五十包	一百一十二員
又	沽十號	孟米紗五十包	一百一十二員
巴倫油	沽十號	孟米紗五十包	一百零八員
又	沽十號	孟米紗五十包	一百一十三員
刀鋼	沽十號	孟米紗五十包	一百一十三員

衣布林	五十五包	一百零七員
又	五十五包	一百零八員
又	五十五包	一百十七員
慶和行沽紅鹿七磅扣布	一百廿五疋	三員四毫
元發行沽烏印白米	八包	三員九毫
中車朴米	四十二包	二員六分
又朴米	四十二包	二員四分
又白米	五百四十五包	二員二大
合興行沽白米	五千担	四員三
又	五千担	四員零八
白米	二千五百担	二員八七
又沽白米	二千五百担	二員七九
朴米	二千五百担	二員五二
又	二千五百担	二員五四

紹和	又白米	五百担	二員三毫	白米	二
紹和	又米	一千担	員七二	大度錫	薄
紹和	又沽焙	魚三箱	百員	元干貝	十
紹和	又沽	冬姑十箱	十八員	又湘連	子
紹和	又花	牛肉五担	五兩六錢	又粉	絲
紹和	又黃	魚三箱	五兩六錢	又魚	光五
紹和	又沽	豆五担	四員五毫	白腐	玉甘
紹和	又沽	花生七担	三員	又	灰粉
紹和	又沽	片九二箱	三員八	又	罐頭
紹和	又沽	冬菇十四箱	八十八員	又	沽餅
紹和	又沽	魚頭骨	百七十六員	又	元干
紹和	又沽	大柴	十員	又	花
紹和	又沽	魚翅	九十八員	又	沽魚
紹和	又沽	姑四箱	九十八員	又	和排
紹和	又沽	光五包	廿三員五	又	沽貝

○省城米市如常
○新公煙價壹千零貳拾員
○新姑煙價玖百玖拾員
○舊年新白皮壹千壹百員
○現年新白皮壹千壹百員
○舊白皮烟壹千員
○舊公煙
○舊姑煙
○舊冬白皮
○式冬白皮
○三冬白皮

[illegible]

式壹英金
 省雙尋每千
 印日架波光英
 星新八九大個
 圓銀十足金葉
 永盛隆號莊葉街

電 頭 船

- 昌興公司火船名他行拾捌日由溫哥華經多
- 劫行火船名邊摩拾玖日由星加坡開行約十
- 波士敦公司火船名地利文約發壹日由美國
- 日本郵船火船名吊地哥連柏壹日由孟買開
- 波士敦火船名梳勿拾貳日由上海開行來上
- 兼西松船公司火船名多力拾貳日由橫濱開
- 渣華公司火船名覆虎門拾壹日由泗利至西
- 大北公司火船名多加打貳拾陸日由開行約廿
- 順昌洋行火船名呂刺坡亞初壹日由麻坡開
- 日本郵船公司火船名葛非路初五日由孟買
- 寶公司火船名亞都路初五日由孟買開
- 渣華輪船公司火船名亞亞頓拾陸日由市
- 鐵行公司火船名亞亞地亞拾陸日由石叻開
- 火船名烟打刺尼拾柒日由星加坡開行
- 花旗輪船公司火船名滿洲拾玖日由橫濱
- 昌興公司火船名印度皇后拾玖日由橫濱
- 招商港局火船名廣利拾玖日由上海開行

啟者本公司茲有堅固快捷火輪船名
 ○晏打勞打 前往海參威等
 ○波魯士亞 往石叻吡叻檳榔嶼夏威成北
 貴客如欲搭船附貨者請到本公司面議此佈

啟者茲有新製堅固快捷火輪船壹隻名
○海昌 往廣州灣赤崙州等處
實搭搭船付貨請至德輔道三寶號興材公司一
光緒三十壹年玖月廿壹日

十	二員二四
四箱	六十四祠
五箱	八十三員
十箱	二十三員二
十包	廿四員八
國包	八員五毫
卅母	三兩六五
三街	十八員
五頭	廿十二員
六補	九十一員
立包包	廿五員八
半包	廿員零八

價壹十零肆拾員
價玖百玖拾五員
皮壹千叁百肆拾員
皮無存
皮無存

[illegible]

電價每千	加陸柏員五
港光每千	加壹柏參員五
以光每千	加水陸員五
邊紙	低水柏參員五
邊光	加水貳員五
城車每千	加水捌毫
單毫每千	低水卅貳員
貨紙水	平換

單來港
 五日到港
 開行來港
 行來港約廿陸日到港
 呂宋香港
 兩行約廿叁日到港
 兩行約拾玖日到港
 次日到港
 開行約拾月初陸日到港
 未開行約廿陸日到港
 開行來港
 福吉士葛蘭行約貳月拾捌到港
 行約廿壹到港
 港
 開行約貳貳日到港
 檳榔嶼上海來港
 廿貳日到港

准九月廿四日開行 國三巨
准十月初八日開行 國五巨
威北輪船公司敬

九月廿三日開行 正堂中
國總督御額外相宜 吳和泰司庫
此紙由香港發字日報館刊